



GIỮ

Chuyên viên phân tích

Bộ Phận Phân Tích

(84) 8– 38 38 66 36

Giá 40.000 VND

VN Index 516,74

CTCP Thép Pomina

Công ty thép lớn nhất niêm yết

Công Ty Cổ Phần Thép Pomina sẽ niêm yết với mã POM và trở thành công ty thép lớn nhất trên HOSE. Công ty có tổng công suất cán thép 1,1 triệu tấn/năm và công suất luyện thép là 0,5 triệu tấn/năm, chiếm khoảng 29,4% thị phần cả nước và hơn 50,0% thị phần miền nam. POM chủ yếu sản xuất thép xây dựng như thép thanh và thép cuộn, trong đó thép thanh chiếm 86% doanh thu và 88,9% lợi nhuận, thép cuộn chiếm khoảng 12% doanh thu và 11,1% lợi nhuận.

Kế hoạch mở rộng năng lực sản xuất

Dàn máy cán thép mới của công ty đã đi vào hoạt động từ tháng 7/2009 sẽ đạt đồng suất 405.000 tấn cho cả năm 2010, đóng góp thêm khoảng 4.000 tỷ cho POM. Dàn máy này có thể đạt công suất tối đa 450.000 tấn từ năm 2011. Bên cạnh đó, POM đã đầu tư xây dựng cụm nhà máy luyện thép, cán thép và cảng biển với tổng giá trị đầu tư 1.373 tỷ đồng trong đó 65% được tài trợ từ vốn vay ngân hàng. Dự án bao gồm (1) Lò luyện thép: công suất 1,0 triệu tấn/năm, sẽ bắt đầu đưa vào hoạt động từ năm 2012 với công suất 540.000 tấn và 800.000 vào 2013 (2) Cán thép: công suất 0,5 triệu tấn/năm sẽ đưa vào hoạt động cuối 2012 (3) Cảng biển: năng lực bốc dỡ 3 triệu tấn/năm. Dự án này sẽ đưa tổng công suất luyện thép lên 1,5 triệu tấn/năm và cán thép 1,6 triệu tấn/năm.

Ngành Thép

Thị trường thép xây dựng ở Việt Nam hiện nay đang gặp phải sự mất cân đối về cung cầu khi năng lực sản xuất thép ước tính vào khoảng 7,5 triệu tấn/năm vẫn cao hơn 81,6% sức tiêu thụ 4,1-4,2 triệu của toàn thị trường. Bên cạnh đó, lượng phôi thép sản xuất trong nước chỉ đáp ứng được 55% nhu cầu, điều này sẽ tác động lớn tới chi phí đầu vào của các doanh nghiệp thép do phôi chiếm khoảng 90% giá thành sản phẩm. Tuy nhiên, thị trường chính của POM ở miền nam nơi cung cầu đang khá cân bằng, khoảng hơn 1,8-2,0 triệu tấn/năm.

Tình hình tài chính và sản xuất kinh doanh

Do những dự án mở rộng năng lực sản xuất, nên trong năm 2009 nợ vay của POM đã tăng thêm 2.324,1 tỷ từ 697 tỷ trong năm 2008 làm tỷ lệ nợ ròng /vcsh ở mức cao 152,5%. Trong ngắn hạn POM sẽ chịu tác động của lãi vay và từ chênh lệch tỷ giá do phần lớn nguyên vật liệu đầu vào của POM là nhập khẩu. Tuy nhiên chúng tôi cũng nhận thấy hàng tồn kho của công ty đã tăng lên đáng kể từ 305,2 tỷ cuối năm 2008 lên 2.046,7 tỷ vào cuối năm 2009 (82% là nguyên vật liệu). Vì thế, chúng tôi lạc quan về mức độ tăng trưởng doanh thu cũng như lợi nhuận của POM trong thời gian tới khi biến động giá thép và ngành xây dựng vẫn đang trong xu hướng có lợi cho POM.

Đánh Giá

Sự phát triển của nền kinh tế và vị thế thống trị tại thị trường miền nam cùng với tỷ lệ ROE ở mức cao 40,2% giúp chúng tôi tin rằng POM chào sàn với giá 40.000, tương đương PE 12,8 là hợp lý. Chúng tôi đưa ra khuyến nghị GIỮ.

Thông tin cổ phiếu

Mã chứng khoán	POM
Vốn hoá TT (VND bn)	4.680,0
Cao nhất 52tuần (VND)	n/a
Thấp nhất 52tuần (VND)	n/a
Số lượng CP (triệu)	162,0
GTGD bq 6T (VND bn)	n/a
Tỷ lệ giao dịch tự do (%)	39,78
Cổ đông lớn (%)	
Thép Việt	60,22

Chỉ số cơ bản

ROE (%)	40,2
Nợ ròng/VCSH (%)	152,5
NTA (VND)	13.700
Khả năng trả lãi vay (x)	9,0

Kết thúc năm TC 31/12	2006	2007	2008	2009
Doanh thu (VND bn)	3.850,6	6.149,0	7.229,7	7.539,3
LN trước thuế (VND bn)	28,0	29,2	482,3	781,6
LN ròng (VND bn)	25,9	27,3	443,5	505,3
EPS (VND)	1.806,0	587,4	2.737,7	3.118,8
Tăng trưởng EPS (%)		-67,5	366,1	13,9
PER (x)	22,1	68,1	14,6	12,8
EV/EBITDA (x)	7,9	16,4	9,3	6,0

Kết quả kinh doanh

(tỷ VND)	2006	2007	2008	2009
Doanh thu	3.850,6	6.149,0	7.229,7	7.539,3
GVHB (loại trừ khấu hao)	-3.670,1	-5.978,2	-6.423,0	-5.961,2
Lợi nhuận gộp	-60,9	-60,4	-48,6	-163,4
Chi phí bán hàng & QLDN	119,6	110,4	758,1	1.414,7
EBIT	-17,1	-16,9	-21,1	-51,8
Lãi (lỗ) hoạt động tài chính	102,4	93,6	737,0	1.363,0
Lãi (lỗ) từ liên doanh, liên kết	-74,5	-65,1	-240,7	-536,5
Lãi (lỗ) khác	0,0	0,0	0,0	0,0
Lợi nhuận trước thuế	0,0	0,7	-13,9	-44,9
Thuế TNDN	28,0	29,2	482,3	781,6
Lợi ích cổ đông thiểu số	-2,1	-1,9	-38,8	-124,9
Lợi nhuận ròng	0,0	0,0	0,0	-151,5
EBITDA	25,9	27,3	443,5	505,3
EPS (VND)	1.806,0	587,4	2.737,7	3.118,8

Nguồn: dữ liệu công ty, Kim Eng dự báo

Lưu chuyển tiền tệ

(tỷ VND)	2006	2007	2008	2009
Dòng tiền hđ kinh doanh	-	34,2	398,7	-963,5
Lợi nhuận ròng	-	27,3	443,5	505,3
Khấu hao	-	60,4	48,6	163,4
Thay đổi vốn hoạt động	-	-49,1	-101,9	-1.862,5
Khác	-	-12,5	-442,8	-169,2
Dòng tiền hđ đầu tư	-	0,5	-298,4	-1.772,1
Đầu tư TSCĐ ròng	-	0,2	-178,4	-1.752,7
Thay đổi trong đầu tư DH	-	0,0	0,0	-0,8
Khác	-	0,4	-120,0	-18,5
Dòng tiền sau hđ đầu tư	-	34,8	100,3	-2.735,5
Dòng tiền hđ tài chính	-	-60,6	365,7	3.674,0
Thay đổi vốn góp cổ đông	-	0,0	356,7	1.120,0
Thay đổi khoản nợ vay	-	-60,7	9,1	2.324,1
Thay đổi nợ dài hạn khác	-	0,1	-0,1	229,8
Cổ tức	-	-34,1	14,6	538,8
Dòng tiền ròng	-	34,2	398,7	-963,5

Nguồn: dữ liệu công ty, Kim Eng dự báo

Bảng cân đối kế toán

(tỷ VND)	2006	2007	2008	2009
Tổng tài sản	1.448,0	1.416,0	1.683,9	6.004,5
Tài sản ngắn hạn	1.215,3	1.244,2	1.262,3	3.974,2
Tiền	38,2	4,1	18,7	557,5
Đầu tư ngắn hạn	0,0	0,0	0,3	0,0
Hàng tồn kho	489,5	253,0	303,9	2.046,7
Phải thu khách hàng	584,8	934,2	923,8	1.324,0
Khác	102,9	52,9	15,5	46,0
Tài sản dài hạn	232,7	171,8	421,6	2.030,3
Đầu tư dài hạn	0,0	0,0	0,0	0,8
Tài sản cố định ròng	210,6	150,0	279,8	1.869,2
Khác	22,1	21,8	141,8	160,3
Nợ phải trả	1.286,5	1.239,8	1.150,0	3.785,0
Nợ phải trả ngắn hạn	1.190,7	1.184,8	1.119,8	2.822,1
Phải trả nhà cung cấp	513,8	537,8	417,8	572,8
Vay ngắn hạn	652,9	633,0	666,8	2.058,2
Khác	24,1	14,0	35,2	191,1
Nợ phải trả dài hạn	95,8	55,0	30,2	962,9
Vay dài hạn	95,7	54,8	30,2	962,9
Khác	0,0	0,2	0,0	0,0
Nguồn vốn	161,5	176,2	533,9	2.219,5
Vốn góp của cổ đông	143,3	143,3	500,0	1.620,0
Các quỹ	16,5	30,6	31,9	361,1
Cổ đông thiểu số	1,7	2,3	2,0	8,5

Nguồn: dữ liệu data, Kim Eng dự báo

Chỉ số cơ bản

	2006	2007	2008	2009
Tăng trưởng (% YoY)				
Doanh thu	-	59,7	17,6	4,3
EBIT	-	-8,7	687,7	84,9
EBITDA	-	-5,3	399,1	92,0
Lợi nhuận ròng	-	5,4	1526,3	13,9
EPS	-	-67,5	366,1	13,9
Khả năng sinh lợi (%)*				
Tỷ suất lợi nhuận gộp	3,1	1,8	10,5	18,8
Tỷ suất EBIT	2,7	1,5	10,2	18,1
Tỷ suất EBITDA	4,2	2,5	10,7	19,6
Tỷ suất lợi nhuận ròng	0,7	0,4	6,1	6,7
ROA	1,8	1,9	26,3	8,4
ROE	16,0	15,5	83,1	22,8
Tình hình tài chính				
Nợ vay/VCSH (%)	468,6	395,5	131,0	152,5
Nợ vay ròng/VCSH (%)	444,7	393,1	127,4	124,4
Khả năng trả lãi vay (X)	2,5	1,8	8,0	9,0
K.năng trả lãi&nợ vay NH (X)	0,2	0,2	1,3	0,7
Dòng tiền tự do/lãi vay (X)	-1,3	0,8	4,6	-5,4
Diện tự do/lãi&nợ vay NH (X)	-0,1	0,1	0,7	-0,4
Khả năng TT hiện hành (X)	1,0	1,1	1,1	1,4
Khả năng TT nhanh (X)	0,6	0,8	0,9	0,7
Tiền mặt/(nợ) ròng (tỷ VND)	19,6	167,5	36,6	5,4
Trên mỗi cổ phiếu (VND)				
EPS	1.806	587	2.738	3.119
CFPS	-3.694	865	2.647	-5.011
BVPS	11.149	3.746	3.284	12.229
SPS	268.708	132.439	44.628	46.539
EBITDA/share	11.399	3.330	4.763	9.145
Cổ tức tiền mặt	0	0	0	0

Nguồn: dữ liệu công ty, KEVS dự báo, (*)tỷ suất tính trên doanh thu

SINGAPORE

Stephanie WONG *Head of Research*
Regional Head of Institutional Research
+65 6432 1451 swong@kimeng.com

- Strategy
- Small & Mid Caps

Gregory YAP
+65 6432 1450 gyap@kimeng.com

- Conglomerates
- Technology & Manufacturing
- Transport & Telcos

Rohan SUPPIAH
+65 6432 1455 rohan@kimeng.com

- Airlines
- Marine & Offshore

Pauline LEE
+65 6432 1453 paulinelee@kimeng.com

- Bank & Finance
- Consumer
- Retail

Wilson LIEW
+65 6432 1454 wilsonliew@kimeng.com

- Hotel & Resort
- Property & Construction

Anni KUM
+65 6432 1470 annikum@kimeng.com

- Industrials
- REITs

James KOH
+65 6432 1431 jameskoh@kimeng.com

- Infrastructure
- Resources

David LOOMIS
+65 6432 1417 doomis@kimeng.com

- Special Situations

HONG KONG / CHINA

Edward FUNG *Head of Research*
+852 2268 0632 edwardfung@kimeng.com.hk

- Power
- Construction

Ivan CHEUNG
+852 2268 0634 ivancheung@kimeng.com.hk

- Property

Ivan LI
+852 2268 0641 ivanli@kimeng.com.hk

- Banking & Finance

TAM Tsz Wang
+852 2268 0636 tamtszwang@kimeng.com.hk

- Telcos

Emily LEE
+852 2268 0631 emilylee@kimeng.com.hk

- Small Caps
- Retail

Jacqueline KO
+852 2268 0633 jacquelineko@kimeng.com.hk

- Food & Beverage

INDIA

Jigar SHAH *Head of Research*
+91 22 6623 2601 jigar@kimeng.co.in

- Oil & Gas
- Transportation

Anubhav GUPTA
+91 22 6623 2605 agupta@kimeng.co.in

- Property
- Capital goods

Urmil SHAH
+91 22 6623 2606 urmil@kimeng.co.in

- Software
- Telecom

R. SRINIVASAN
+912266232625 rsrinivasan@kimeng.co.in

MALAYSIA

YEW Chee Yoon *Head of Research*
+603 2141 1555 cheeyoon@kimengkl.com

- Strategy
- Banks
- Telcos
- Property
- Conglomerates & others

LIEW Mee Kien
+603 2141 1555 meekien@kimengkl.com

- Gaming
- Media
- Power
- Construction

Research Team
+603 2141 1555

- Food & Beverage
- Manufacturing
- Plantations
- Tobacco
- Technology

INDONESIA

Katarina SETIAWAN *Head of Research*
+6221 2557 1125 ksetiawan@kimeng.co.id

- Consumer
- Infra
- Shipping
- Strategy
- Telcos
- Others

Ricardo SILAEN
+6221 2557 1126 rsilaen@kimeng.co.id

- Auto
- Energy
- Heavy Equipment
- Property
- Resources

Rahmi MARINA
+6221 2557 1128 rmarina@kimeng.co.id

- Banking

Lucky ARIESANDI, CFA
+6221 2557 1127 lariesandi@kimeng.co.id

- Cement
- Construction
- Pharmaceutical
- Retail

Adi N. WICAKSONO
+6221 2557 1130 anwicaksono@kimeng.co.id

- Generalist

Arwani PRANADJAYA
+6221 2557 1129 apranadjaya@kimeng.co.id

- Technical analyst

VIETNAM

Nguyen Thi Ngan Tuyen
+84 838 38 66 36 x 163 tuyen.nguyen@kimeng.com.vn

- Pharmaceutical
- Confectionary and Beverage
- Oil and Gas

Ngo Bich Van
+84 838 38 66 36 x 164 van.ngo@kimeng.com.vn

- Bank
- Insurance

Nguyen Quang Duy
+84 838 38 66 36 x 162 duy.nguyenquang@kimeng.com.vn

- Shipping
- Seafood
- Rubber

Trinh Thi Ngoc Diep
+84 838 38 66 36 x 166 diep.trinh@kimeng.com.vn

PHILIPPINES

Ricardo PUIG *Head of Research*
+63 2 849 8835 ricardo_puig@atr.com.ph

- Strategy
- Property
- Telcos

Laura DY-LIACCO
+63 2 849 8840 laura_dyliacco@atr.com.ph

- Utilities
- Conglomerates

Robin SARMIENTO
+63 2 849 8839 robin_sarmiento@atr.com.ph

- Banking
- Ports
- Mining

Lovell SARREAL
+63 2 849 8841 lovell_sarreal@atr.com.ph

- Consumer
- Cement
- Media

REGIONAL

Luz LORENZO *Economist*
+63 2 849 8836 luz_lorenzo@atr.com.ph

- Economics

TAIWAN

Gary Chia
Head of Greater China Research
+886 2 3518 7900 gary.chia@yuanta.com

Boris Markovich
COO, Greater China Research
+852 3969 9518 boris.markovic@yuanta.com

John Brebeck, CFA
Head of Taiwan Strategy
Head of Research, Taiwan
+886 2 3518 7906 john.brebeck@yuanta.com

George Chang, CFA
Head of Upstream Tech
+886 2 3518 7907 george.chang@yuanta.com

Vincent Chen
Head of Downstream Tech
+886 2 3518 7903 vincent.chen@yuanta.com

Dennis Chan – NB Supply Chain
+886 2 3518 7913 dennis.chan@yuanta.com

Andrew C Chen – IC Backend
+886 2 3518 7940 andrew.chen@yuanta.com

Ellen Chiu – Taiwan Consumer
+886 2 3518 7936 ellen.chiu@yuanta.com

Danny Ho – Taiwan Petrochemical
+886 2 3518 7923 danny.ho@yuanta.com

Min Li – Alternative Energy
+852 3969 9521 min.li@yuanta.com

May Lin – Taiwan Telecom
+886 2 3518 7942 may.lin@yuanta.com

Tess Wang – Taiwan Financials
+886 2 3518 7901 tess.wang@yuanta.com

- Banking and Financial services

Nikhil Agarwal
+912266232611 nikhil@kimeng.co.in

- Cement
- Metals
- Property
- Construction

THAILAND

Naphat CHANTARASEREKUL
+662 658 6300 x 4770 naphat.c@kimeng.co.th

- Energy

Supattra KHONGRUNGPHAKORN
+662 6586300 ext 4800 supattra.k@kimeng.co.th

- Media & Publishing
- Retail
- Information & Communication Technology

Kanchan KHANJOU
+ 662 658 6300 x 4750 kanchan@kimeng.co.th

- Banks
- Construction Materials

KELIVE Thailand (for retail clients)

George HUEBSCH *Head of Research*
+662 658 6300 ext 1400 george.h@kimeng.co.th

Recommendation definitions

Our recommendation is based on the following expected price performance within 12 months:

+15% and above: BUY
-15% to +15%: HOLD
-15% or worse: SELL

PHỤ LỤC 1: ĐIỀU KHOẢN CHO VIỆC CUNG CẤP BÁO CÁO
VÀ
NHỮNG KHUYẾN CÁO

Báo cáo này và bất kỳ sự truy cập điện tử vào báo cáo được giới hạn và được gửi tới khách hàng của Kim Eng Viet Nam. ("KEVS") hoặc những tổ chức đầu tư liên quan tới KEVS - các nhà đầu tư tổ chức và những người được phép truy cập - là **đối tượng của các điều khoản và khuyến cáo dưới đây**.

NẾU BẠN KHÔNG PHẢI LÀ NGƯỜI CÓ QUYỀN HOẶC KHÔNG ĐỒNG Ý NHỮNG ĐIỀU KHOẢN VÀ KHUYẾN NGHỊ BÊN DƯỚI, BẠN KHÔNG NÊN ĐỌC BÁO CÁO NÀY VÀ THÔNG BÁO CHO KEVS HOẶC NHỮNG TỔ CHỨC LIÊN QUAN BIẾT RẰNG BẠN KHÔNG MUỐN NHẬN NHỮNG BÁO CÁO TƯƠNG TỰ.

Báo cáo này cung cấp thông tin và những ý kiến chỉ dành cho mục đích tham khảo. Báo cáo này không có ý định và mục đích cấu thành những lời khuyên tài chính, đầu tư, giao dịch hay bất kỳ lời khuyên nào khác. Nó không được phân tích như một sự giục hay một yêu cầu mua hay bán bất kỳ chứng khoán hoặc những sản phẩm tài chính liên quan nào. Thông tin và những lời bình luận không có ý tán thành hay khuyến nghị cho bất kỳ loại chứng khoán, quyền chọn, hay những phương tiện đầu tư khác.

Báo cáo được chuẩn bị mà không quan tâm tới yếu tố tài chính cá nhân, những nhu cầu hay mục đích của người nhận. Những chứng khoán được thảo luận trong báo cáo này có lẽ không thích hợp cho tất cả các nhà đầu tư. Người đọc không nên xem bất cứ thông tin nào trong báo cáo như sự xác nhận có căn cứ hoặc thay thế cho việc áp dụng những kỹ năng và đánh giá của chính họ trong quyết định đầu tư hay quyết định khác. Người đọc nên đánh giá một cách độc lập những khoản đầu tư và những chiến lược cụ thể, và người đọc được khuyến khích tìm kiếm những lời khuyên từ những chuyên gia tài chính trước khi đưa ra bất kỳ những quyết định đầu tư hay tham gia vào bất kỳ giao dịch những chứng khoán có liên quan trong báo cáo này. Tính phù hợp hay không của bất kỳ khoản đầu tư hay chiến lược cụ thể nào được đề cập trong báo cáo này đối với nhà đầu tư phụ thuộc vào hoàn cảnh và mục tiêu riêng của nhà đầu tư và nên được xác nhận bởi nhà đầu tư đó với nhà tư vấn của mình trước khi thừa nhận và thực hiện. Bạn đồng ý rằng một vài hoặc tất cả những thông tin mà bạn sử dụng trong báo cáo này là rủi ro của riêng bạn và không có bất kỳ sự trông cậy vào KER, những công ty liên quan, chi nhánh và những nhân viên. Bạn hiểu rằng sử dụng báo cáo này chỉ RỦI RO RIÊNG BẠN.

Báo cáo này được phổ biến hoặc được cho phép sử dụng bởi người có thẩm quyền đang hoạt động kinh doanh chứng khoán hay tư vấn tài chính trong phạm vi cho phép bởi Kim Eng hoặc chi nhánh của Kim Eng.

Kim Eng, những chi nhánh và nhân viên của Kim Eng có thể đầu tư vào chứng khoán hoặc những sản phẩm phái sinh của những công ty được đề cập trong báo cáo này theo cách khác với những gì được thảo luận trong báo cáo này. Những sản phẩm phái sinh có thể được phát hành bởi Kim Eng, những công ty liên quan hay những người hợp tác.

Kim Eng và những chi nhánh của Kim Eng có thể có những hoạt động kinh doanh liên quan tới những công ty được đề cập trong báo cáo này. Hoạt động kinh doanh bao gồm tạo thị trường và giao dịch đặc biệt, mua bán rủi ro và tự doanh khác, quản lý quỹ, dịch vụ đầu tư và tài chính doanh nghiệp.

Ngoại trừ khía cạnh công bố sự liên quan được nêu ở trên, báo cáo này dựa vào những thông tin đại chúng. Kim Eng cố gắng trong phạm vi có thể sử dụng thông tin đầy đủ và đáng tin cậy, nhưng chúng tôi không khẳng định những thông tin đưa ra là hoàn toàn chính xác và đầy đủ. Người đọc cũng nên lưu ý rằng ngoại trừ điều ngược lại được nêu ra, Kim Eng và bên cung cấp dữ liệu thứ 3 không đảm bảo về tính chính xác, đầy đủ và kịp thời của dữ liệu mà chúng tôi cung cấp và sẽ không chịu trách nhiệm cho bất cứ sự thiệt hại nào liên quan đến việc sử dụng những dữ liệu đó.

Quyền sở hữu thông tin: người đọc thừa nhận và đồng ý rằng báo cáo này chứa đựng thông tin, hình ảnh, đồ thị, văn bản, biểu tượng và những tài liệu khác được bảo vệ bởi quyền sở hữu, thương hiệu, uy tín và những quyền khác và tất cả những quyền này là có hiệu lực và được bảo vệ trong tất cả các hình thức, truyền thông và công nghệ hiện nay hay phát triển sau này. Nội dung là tài sản của Kim Eng hay bên cung cấp thông tin thứ ba hay người cấp giấy phép. Sự biên soạn (nghĩa là sự thu thập, sự sắp xếp, và gắn kết) của tất cả nội dung trong báo cáo này là tài sản độc quyền của Kim Eng và được bảo vệ bởi luật pháp quốc tế và luật pháp của Việt Nam. Người đọc không thể sao chép, chỉnh sửa, thay đổi, thêm bớt, bình luận, ấn bản, tham gia vào việc chuyển đổi dưới mọi hình thức hay bán, tạo những sản phẩm xuất phát từ báo cáo này, hay bất kỳ cách nào khai thác nội dung của toàn bộ hay một phần ngoại trừ những sự cho phép đặc biệt. Nếu không có hạn chế đặc biệt nào được nêu ra, người đọc có thể sao chép một phần trong nội dung miễn là bản sao chép đó được dùng cho cá nhân và không có mục đích thương mại và người đọc không được thay đổi hoặc sửa đổi nội dung trong bất cứ hình thức nào và giữ lại mọi thông báo nào được ghi trong nội dung như thông báo tác quyền, thương hiệu hay thông báo độc quyền. Ngoại trừ những điều đã nêu trên hoặc ngoại trừ được phép bởi luật tác quyền như một đặc quyền, người đọc không thể sản xuất lại hay phân phối nội dung nếu không có sự cho phép của người sở hữu. Bất cứ sự được phép phân phối nào cũng bị giới hạn quyền phân phối như thế thì không vi phạm bản quyền của Kim Eng và không đại diện dưới mọi hình thức quyền ký sau nội dung báo cáo được phép phân phối đến bên thứ ba.

Những thông tin khác liên quan đến chứng khoán đã được đề cập trong báo cáo này có thể được cung cấp thêm khi được yêu cầu.

Những khuyến cáo khác:

BÁO CÁO NÀY LÀ BẢO MẬT TỐI NGƯỜI NHẬN, KHÔNG ĐƯỢC CUNG CẤP TỚI BÁO CHÍ HAY PHƯƠNG TIỆN THÔNG TIN ĐẠI CHÚNG KHÁC, VÀ KHÔNG ĐƯỢC SAO CHÉP LẠI DƯỚI BẤT KỲ HÌNH THỨC NÀO VÀ KHÔNG ĐƯỢC CHUYỂN ĐẾN HÀN QUỐC, HOẶC CUNG CẤP CHO BẤT KỲ NGƯỜI HÀN QUỐC NÀO. VIỆC VI PHẠM NHỮNG QUY ĐỊNH NÀY CŨNG LÀ VI PHẠM LUẬT CHỨNG KHOÁN HÀN QUỐC. KHI CHẤP NHẬN NHỮNG BÁO CÁO NÀY, BẠN ĐỒNG Ý VỚI NHỮNG RÀNG BUỘC TRÊN.

BÁO CÁO NÀY LÀ BẢO MẬT TỐI NGƯỜI NHẬN, KHÔNG ĐƯỢC CUNG CẤP TỚI BÁO CHÍ HAY PHƯƠNG TIỆN THÔNG TIN ĐẠI CHÚNG KHÁC, VÀ KHÔNG ĐƯỢC SAO CHÉP LẠI DƯỚI BẤT KỲ HÌNH THỨC NÀO VÀ KHÔNG ĐƯỢC CHUYỂN ĐẾN MALAYSIA, HOẶC CUNG CẤP CHO BẤT KỲ NGƯỜI MALAYSIA NÀO. VIỆC VI PHẠM NHỮNG QUY ĐỊNH NÀY CŨNG LÀ VI PHẠM LUẬT CHỨNG KHOÁN MALAYSIA. KHI CHẤP NHẬN NHỮNG BÁO CÁO NÀY, BẠN ĐỒNG Ý VỚI NHỮNG RÀNG BUỘC TRÊN.

Ngoài việc chấp nhận những ràng buộc nêu trên, người sử dụng báo cáo này có thể phải tuân theo những quy định và khuyến nghị khác khi nhận báo cáo này ngoài Việt Nam.

Cho đến 19/04/2010, Bộ phận Nghiên Cứu của Kim Eng và chuyên viên phân tích phụ trách không có bất kỳ liên quan nào với Công ty được phân tích.

Các quan điểm, nhận định được đưa ra trong báo cáo này phản ánh một cách chính xác quan điểm nhận định của cá nhân chuyên viên phân tích tại thời điểm phát hành báo cáo; và không có sự bồi thường nào, trực tiếp hoặc gián tiếp, liên quan đến những khuyến nghị cụ thể đã trình bày trong báo cáo của chuyên viên phân tích.

Ngoại trừ những cho phép đặc biệt, không phần nào của báo cáo này được phép sao chép lại hay phân phối mà không được sự cho phép bằng văn bản của KEVS. KEVS không chịu trách nhiệm về bất cứ hành động nào của bên thứ 3 về khía cạnh này.



Singapore

Kim Eng Securities Pte Ltd
Kim Eng Research Pte Ltd
9 Temasek Boulevard
#39-00 Suntec Tower 2
Singapore 038989

Tel: +65 6336 9090
Fax: +65 6339 6003

LAU Wai Kwok (sales)
lauwk@kimeng.com

Stephanie WONG (research)
swong@kimeng.com

Hong Kong

Kim Eng Securities (HK) Ltd
Level 30,
Three Pacific Place,
1 Queen's Road East,
Hong Kong

Tel: +852 2268 0800
Fax: +852 2877 0104

Ray LUK (sales)
rluk@kimeng.com.hk

Edward FUNG (research)
edwardfung@kimeng.com.hk

Philippines

ATR-Kim Eng Securities Inc.
17/F, Tower One & Exchange
Plaza
Ayala Triangle, Ayala Avenue
Makati City, Philippines 1200

Tel: +63 2 849 8888
Fax: +63 2 848 5738

Lorenzo ROXAS (sales)
lorenzo_roxas@atr.com.ph

Ricardo PUIG (research)
ricardo_puig@atr.com.ph

South Asia Sales Trading

Connie TAN
connie@kimeng.com
Tel: +65 6333 5775
US Toll Free: +1 866 406 7447

London

Kim Eng Securities (London) Ltd
6/F, 20 St. Dunstan's Hill
London EC3R 8HY, UK

Tel: +44 20 7621 9298
Dealers' Tel: +44 20 7626 2828
Fax: +44 20 7283 6674

Giles WALSH (sales)
gwalsh@kimeng.co.uk

Geoff HO (sales)
gho@kimeng.co.uk

James JOHNSTONE (sales)
jjohnstone@kimeng.co.uk

Thailand

Kim Eng Securities (Thailand)
Public Company Limited
999/9 The Offices at Central World,
20th - 21st Floor,
Rama 1 Road, Pathumwan,
Bangkok 10330, Thailand

Tel: +66 2 658 6817 (sales)
Tel: +66 2 658 6801 (research)

Vikas KAWATRA (sales)
vkawatra@kimeng.co.th

Naphat CHANTARASEREKUL (research)
naphat.c@kimeng.co.th

Vietnam

Kim Eng Vietnam Securities Joint
Stock Company
1st Floor, 255 Tran Hung Dao St.
District 1
Ho Chi Minh City, Vietnam

Tel: +84 838 38 66 36
Fax: +84 838 38 66 39

Mai Phan Lam Hoa (sales)
Hoa.maiphau@kimeng.com.vn

North Asia Sales Trading

Eddie LAU
eddielau@kimeng.com.hk
Tel: +852 2268 0800
US Toll Free: +1 866 598 2267

New York

Kim Eng Securities USA Inc
406, East 50th Street
New York, NY 10022, U.S.A.

Tel: +1 212 688 8886
Fax: +1 212 688 3500

Jeffrey S. SEO (sales)
jseo@kesusa.com

Warren KIM (trading)
wkim@kesusa.com

Indonesia

PT Kim Eng Securities
Plaza Bapindo
Citibank Tower 17th Floor
Jl Jend. Sudirman Kav. 54-55
Jakarta 12190, Indonesia

Tel: +62 21 2557 1188
Fax: +62 21 2557 1189

Kurnia SALIM (sales)
ksalim@kimeng.co.id

Katarina SETIAWAN (research)
ksetiawan@kimeng.co.id

India

Kim Eng Securities India Pvt Ltd
2nd Floor, The International,
Plot No.16, Maharishi Karve Road,
Churchgate Station,
Mumbai City - 400 020, India

Tel: +91.22.6623.2600
Fax: +91.22.6623.2604

Vikas KAWATRA (sales)
vkawatra@kimeng.co.th

Jigar SHAH (research)
jigar@kimeng.co.in

North America Sales Trading

Warren KIM
wkim@kesusa.com
Tel: +1 212 688 8886

Taiwan

Yuanta Securities Investment
Consulting Co.
10/F, No 225, Nanking East Rd
Section 3
Taipei 104, Taiwan

Tel: +886 2 8770-6078
Fax: +886 2 2546-0376

Arthur LO (sales)
Arthur.lo@yuanta.com.tw

Gary CHIA (research)
Gary.chia@yuanta.com.tw

Malaysia

Kim Eng Research Sdn Bhd
16/F, Kompleks Antarabangsa
Jalan Sultan Ismail
50250 Kuala Lumpur, Malaysia

Tel: +603 2141 1555
Fax: +603 2141 1045

YEW Chee Yoon (research)
cheeyoon@kimengkl.com